

Milan Lapšanský
generálny riaditeľ sekcie
potravinárstva a obchodu

Bratislava 18.5.2020
Číslo z.: 20170/2020
s.: 7920/2020-830

Vážená pani riaditeľka,

dovoľujem si Vám postúpiť list zo dňa 14.5.2020 doručený Ministerstvom zahraničných vecí Slovenskej republiky v súvislosti s možnosťou prezentácie slovenských agropotravinárskych výrobkov v spoločnom pavilóne EU na veľtrhu SIAL CHINA 2020, ktorý sa bude konať 28. – 30. septembra v Šanghaji. Možnosť zúčastniť sa veľtrhu ako členský štát EU koordinuje Výkonná agentúra pre spotrebiteľov, zdravie, poľnohospodárstvo a potraviny (Chafea) v mene Európskej komisie.

Cieľom tejto iniciatívy je nielen posilnenie importu do Číny, ale aj poukázanie na vysokokvalitné, bezpečné a originálne potravinárske výrobky, ktoré majú miesto aj na bohatom ázijskom trhu. SIAL Čína ako líder v prinášaní noviniek na poli potravinárstva ponúka skvelé možnosti ako expandovať, inšpirovať sa najnovšími trendami, či prípadne nadviazať nové obchodné kontakty.

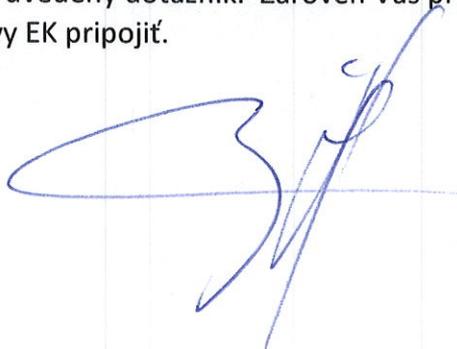
Každý členský štát má možnosť predstaviť maximálne 5 výrobkov, ktoré spadajú do kategórie: víno, liehoviny a pivo, čerstvé a spracované mäsové výrobky, mliečne výrobky (najmä tvrdé syry), výrobky z obilnín, cestoviny, cukrárske výrobky, ovocie, zelenina. Je potrebné zabezpečiť, aby sa výrobky doručili do Šanghaja začiatkom septembra.

V súvislosti s iniciatívou spoločného pavilónu bol zriadený dotazník o účasti členských štátov na veľtrhu SIAL Čína (<https://ec.europa.eu/eusurvey/runner/SIAL2020>), ktorý je potrebné vyplniť do 9. júla 2020. Nakoľko SR nebude mať vlastný národný stánok, dovolili by sme si Vás požiadať, aby ste oslovili svojich členov s možnosťou či by nechceli vystavovať určité produkty. V prípade záujmu prosím vyplňte hore uvedený dotazník. Zároveň Vás prosíme o spätnú väzbu či sa PKS plánuje do tejto iniciatívy EK pripojiť.

V prílohe Vám pripájame celú dokumentáciu.

S úctou

Vážená pani
Dr. Jana VENHARTOVÁ
riaditeľka PKS



Podľa rozdeľovníka

Váš list číslo/zo dňa
/

Naše číslo
020463/2020-CNVV-103

Vybavuje/linka
Mgr. Martina MIHÁLOVÁ
ŠTELIAROVÁ /

Bratislava
14. 05. 2020

Vec : **SIAL - spoločný štánok EÚ a možnosť prezentácie slovenských agrokomodít**

ZÚ Peking si dovoľuje informovať o možnosti prezentácie slovenských potravinárskych výrobkov v spoločnom pavilóne EÚ na potravinárskom veľtrhu SIAL China 2020 (pôvodne plánovaný na 13.-15. mája), ktorý sa uskutoční 28. až 30. septembra 2020 v Šanghaji <http://www.sialchina.com/>. Účasť krajín na podujatí koordinuje Výkonná agentúra pre spotrebiteľov, zdravie, poľnohospodárstvo a potraviny (Chafea) v mene EK. Informáciu sprostredkoval ZÚ ČŠ EÚ v Pekingu zástupca skupiny Agrisante na Delegácii EU v Pekingu, Damien Plan (Damien.PLAN@eeas.europa.eu).

Cieľom EK je prezentovať bezpečnosť, kvalitu a originalitu agropotravinárskych výrobkov členských štátov formou vystavovania, ochutnávok, ukážok varenia s cieľom posilnenia ich importu do Číny. Každá krajina môže nominovať najviac 5 výrobkov z vopred určených kategórií: víno, liehoviny a pivo, čerstvé a spracované mäsové výrobky, mliečne výrobky (najmä tvrdé syry), výrobky z obilnín, cestoviny, cukrárske výrobky, ovocie a zelenina. Výrobky je potrebné doručiť do Šanghaja do začiatku septembra.

V tejto súvislosti Európska komisia organizuje prieskum o účasti členských štátov EÚ na SIAL China. Odpovede ČŠ EÚ na prieskum SIAL China 2020 je potrebné zaslať do 9. júla 2020. Dotazník sa nachádza na adrese: <https://ec.europa.eu/eusurvey/runner/SIAL2020>.

Dovoľujeme si požiadať MPRV SR o preverenie záujmu o účasti na uvedenom podujatí. Zaslanie spätnej informácie na ZÚ Peking a GK Šanghaj uvítame do 10. júna 2020.

Ing. Dušan BELLA
veľvyslanec

Príloha: dotazník Chafea

Adresáti (hlavní): Ministerstvo pôdohospodárstva a rozvoja vidieka Slovenskej republiky, RED2;POCE

Na vedomie: Slovenská poľnohospodárska a potravinárska komora; Štátna veterinárna a potravinová správa Slovenskej republiky, 6TEO;SZ EÚ Brusel; GK Šanghaj